

司法、登記暨公證公庫
Cofre de Justiça e dos Registos e Notariado

二零零零經濟年度第一補充預算

1.º orçamento suplementar relativo ao ano económico de 2000

經濟分類 Classificação económica	名稱 Designação	金額 Importâncias
	資本收入 RECEITAS DE CAPITAL	
13-00-00-00	其他資本收入： <i>Outras receitas de capital:</i>	
13-01-00-00	上年度管理之結餘 Saldo de gerência anterior	\$12,773,979.24
	經常開支 DESPEAS CORRENTES	
05-00-00-00	其他經常開支： <i>Outras despesas correntes:</i>	
05-04-00-01	備用金撥款 Dotação provisional	\$12,773,979.24

行政委員會於二零零零年七月六日之會議通過。
主席：張永春——委員：甄倩敏——委員：李勝里

Aprovado pelo Conselho Administrativo, em sessão de 6 de Julho de 2000. — O Presidente, *Cheong Weng Chon*. — A Vogal, *Ian Sin Man* — O Vogal, *Lei Seng Lei*.

第 173/2000 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據九月二十七日第 53/93/M 號法令第十七條及第十八條的規定，作出本批示。

核准澳門大學二零零零年財政年度第一補充預算，金額為澳門幣 715,563.75（柒拾壹萬伍仟伍佰陸拾叁元柒角伍分整），該預算為本批示之組成部份。

二零零零年九月四日

行政長官 何厚鏞

Despacho do Chefe do Executivo n.º 173/2000

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e nos termos do disposto nos artigos 17.º e 18.º do Decreto-Lei n.º 53/93/M, de 27 de Setembro, o Chefe do Executivo manda:

É aprovado o 1.º orçamento suplementar da Universidade de Macau, relativo ao ano económico de 2000, no montante de 715 563,75 (setecentas e quinze mil, quinhentas e sessenta e três patacas e setenta e cinco avos), o qual faz parte integrante do presente despacho.

4 de Setembro de 2000.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

澳門大學二零零零財政年度第一補充預算
1.º orçamento suplementar da Universidade de Macau
relativo ao ano económico de 2000

經濟分類 Classificação económica	名稱 Designação	金額 Importância
	收入預算 ORÇAMENTO DA RECEITA	
	<i>資本收入 Receitas de Capital</i>	
13-00-00-00	其他資本收入 <i>Outras receitas de capital</i>	
13-01-00-00	上年度管理之結餘 <i>Saldo da gerência anterior</i>	<u>715,563.75</u>

經濟分類 Classificação económica	名稱 Designação	金額 Importância
開支表 TABELA DE DESPESAS		
<i>經常開支 Despesas correntes</i>		
05-00-00-00	其他經常開支 Outras despesas correntes	
05-04-00-00	雜項 Diversas	
05-04-00-00-14	備用金撥款 Dotação provisional	<u>715,563.75</u>

二零零零年四月十七日於澳門大學——管理委員會：校長
姚偉彬——副校長 馬許願——行政總監 盧文輝

Universidade de Macau, aos 17 de Abril de 2000. — O Conselho de Gestão. — Prof. *Iu Vai Pan*, Reitor. — Prof. *Rui Paulo da Silva Martins*, Vice-Reitor. — *Rufino de Fátima Ramos*, Administrador.

第 174/2000 號行政長官批示

行政長官行使《澳門特別行政區基本法》第五十條賦予的職權，並根據九月二十七日第 53/93/M 號法令第十七條及第十八條的規定，作出本批示。

核准澳門大學二零零零年財政年度第二補充預算，金額為澳門幣 772,500.00 (柒拾柒萬貳仟伍佰元整)，該預算為本批示之組成部份。

二零零零年九月四日

行政長官 何厚鏞

Despacho do Chefe do Executivo n.º 174/2000

Usando da faculdade conferida pelo artigo 50.º da Lei Básica da Região Administrativa Especial de Macau, e nos termos do disposto nos artigos 17.º e 18.º do Decreto-Lei n.º 53/93/M, de 27 de Setembro, o Chefe do Executivo manda:

É aprovado o 2.º orçamento suplementar da Universidade de Macau, relativo ao ano económico de 2000, no montante de 772 500,00 (setecentas e setenta e duas mil e quinhentas patacas), o qual faz parte integrante do presente despacho.

4 de Setembro de 2000.

O Chefe do Executivo, *Ho Hau Wah*.

澳門大學二零零零財政年度第二補充預算 2.º orçamento suplementar da Universidade de Macau para o ano económico de 2000

經濟分類 Classificação económica	名稱 Designação	登錄之價值 (澳門幣) Valor inscrito (MOP)	作出之增加 (澳門幣) Aumento a efectuar (MOP)	實際決算之結餘 (澳門幣) Saldo efectivamente apurado (MOP)
	<i>經常收入 Receitas Correntes</i>			
	<i>轉移 Transferências</i>			
	<i>私營企業 Empresas privadas</i>			
05-03-01-00	捐贈 Donativos	0.00	772,500.00	772,500.00